THE NEW CANADIAN

An Independent Organ For Canadians Of Japanese Origin

VOL. 17 — NO. 27. WEDNESDAY, APRIL 7, 1954. TORONTO, ONT.

Japanese Americans Move into Ranks of First-Class Citizens

(A full-page feature article appeared in the Mar. 31 issue of Christian Science Monitor bringing to its world-wide readers [illegible] artful story of the Nisei. Excerpts of the article are re-printed in the interests of The New Canadian readers. — Ed.).

By JEANNE RIHA

Japanese Americans of southern California have moved quietly into the ranks of first-class citizens.

With the law to back them up and a shift in public attitude to clear their way, they are winning their first real welcome.

Once hated as symbols of a vague but frightful "yellow peril" they are accepted today as citizens. Where prewar college graduates had to clerk in green markets, graduates of a decade later are breaking into new and lucrative fields. They are being appointed to high public posts, and are filling them ably.

They are buying into better residential districts. And they are taking these historic steps as quietly as they took their wartime and prewar reverses.

LOYALTY DISPLAYED

Today many Nisei are reaping a harvest of opportunity, partly because of loyalty they displayed in battle and armed service posts in World War II and with the American occupation of their ancestral homeland.

Copies of the Christian Science Monitor with a full page spread of Japanese Americans, are available at The New Canadian office at 5c per copy.

Nisei are serving today in high posts unprecedented in the United States. **John F. Ainso**, who served six years in the United States Army during World War II and rose to lieutenant colonel, has been a Los Angeles Municipal Court judge since last October. **James Mitsumori**, who served with the famed 442nd Regimental Combat Team, is an assistant United States attorney, possibly the first Nisei in that post. **Frank F. Chuman**, a young attorney, deliberately left "Little Tokyo" in Los Angeles, where most Nisei lawyers are concentrated, to enter a Nisei-Caucasian law firm downtown. Less than half of his clients are Japanese.

SIGN OF THE NEW ERA

Japanese-American engineering graduates often looked in vain for engineering jobs before the war. Japanese leaders recall that only a few of their people were engineers before the war in southern California's aircraft industries. Now they report Nisei engineers in all major aircraft industries —

(Cont'd on Page Two)

Discrimination Banned In Shops, Cafes & Hotels

[illegible]crimination in hotels, res[illegible]nts, barber shops, or any [illegible] public place is banned in a [illegible] introduced in the legis[illegible] last week by Premier Les[illegible] of Ontario.

[illegible] as "An Act to Promote [illegible]dation Practices in [illegible] outlaws discrimina[illegible] grounds of race, creed, [illegible] nationality, ancestry or [illegible] origin. A penalty of not [illegible] $50 is provided for an [illegible] found guilty of an of[illegible] under the act while one [illegible] more than $100 is provided [illegible] of a guilty corporation [illegible]

A Scene in Japan. . .

Suit Against Truman Rebuffed in U.S.

TOKYO. — A Japanese attorney seeking to sue former President Harry Truman and the U.S. government for ordering the World War II Atomic bombing of Japan revealed recently his effort to gain legal support in America have been rebuffed.

The lawyer, Shoichi Okamoto, said he received a letter from Roger N. Baldwin, chairman of the American Civil Liberties Union and also of the International League for the Rights of Man, saying he would not back the case because it has no legal basis.

Okamoto is the original sponsor of the move to file suit in American Federal Courts in behalf of the A-bomb victims of Hiroshima and Nagasaki.

April is Jolly Cherry-Blossom Time with Odoris and Festivals Throughout Japan

ONE OF the unique festivities of the world, participated in by an entire nation, is the April cherry-blossom viewing in Japan.

Although flowers are the object of delight of all peoples, it is only in Japan that millions make annual pilgrimages to places famous for their cherry-blooms.

The fairy-like beauty of Japan during the cherry season is not only enjoyed by the Japanese; crowds of visitors from all over the world arrive in Japan at this time of the year, having planned their trips whether for purposes of business or pleasure to coincide with the blossoming of the "sakura."

Beloved since ancient times, the cherry-blossom is the national flower of Japan and is symbolic to the Japanese of the highest ideals of national character. Many of the greatest poems in Japanese literature celebrate the cherry-blossoms.

The Japanese cherry flowers, whose origin dates back beyond recorded history, bloom for a week to ten days, the time varying according to climate. It is possible to see cherry-blossoms in one part or another of Japan throughout the month of April.

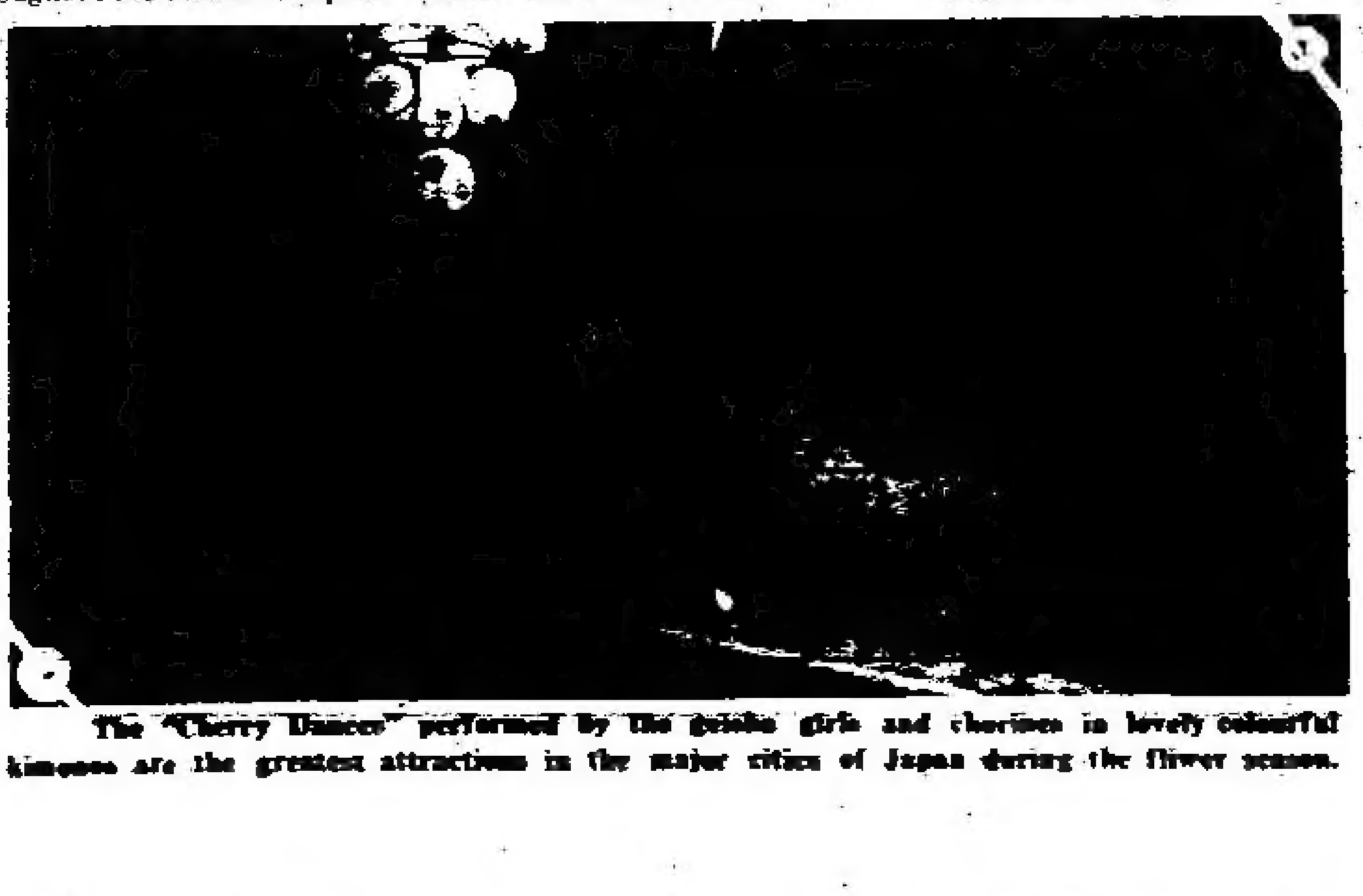
The brief blooming of the cherry trees brings with it a festival spirit which is expressed not only by informal parties in the cities and large towns, but by major festivities throughout Japan.

Among these are the "Azuma Odori" in Tokyo and the "Miyako Odori" of Kyoto, when elaborate and beautifully-costumed geisha dances are held in large public theatres.

Other celebrations include the "Sakura Matsuri" in Kamakura, where processions of children bearing branches of cherry trees appear before the shrines as well as the well-known Kamakura "Buddha".

Another is the "Hana Matsuri" which celebrates the birthday of the Buddha on April 8. In this festival, images of the infant Buddha are set up throughout Japan in small flower-bedecked alcoves in the temples, and young girls in festive robes sing before these altars and offer gifts to the infant god.

Kyoto attracts the largest cherry-blossom crowd each year. Throughout this ancient capital city, there are cherry trees numbering ten thousand, and more than three and a half million people from abroad as well as all over the country come to enjoy their beauty.



The "Cherry Dances" performed by the geisha girls and chorines in lovely colourful kimonos are the greatest attractions in the major cities of Japan during the flower season.

Elder Nisei Invited to Form A Club to Aid Community

TORONTO. — Further contemplation on the part of the Toronto JCCA has brought about the decision to get the elder Nisei members of the community together at a light afternoon tea to be held on Sunday, Apr. 25, from 2 p.m. at Grossman's on Spadina Avenue.

As announced earlier, the purpose of this proposed get-together is to arouse the interests of Nisei in the elder age group in local community affairs. At present, a distinct gap exists between active Issei members on the JCCA and the comparatively young Nisei executives on the chapter. The voice and weight of the most important group — Nisei in their prime — are currently not reflected in the community's undertakings.

Individual letters of invitations are being forwarded to those whose names and addresses are known; however, that does not mean that those without invitations are not allowed to attend. Everyone interested in promoting, and possibly forming an organization of their own, auxiliary to the JCCA, are cordially welcome.

The function will be hosted by representatives of the Toronto chapter JCCA and the Issei Division, and the sponsors are looking forward to a large attendance. In the interests of bettering the community, your presence is therefore requested.

Meanwhile, on Sunday, Apr. 18, from 1 p.m., and 7 p.m., at the Canadian Legion Hall, at College College St., the Toronto JCCA will be holding a Japanese film night featuring "Okasan" (Mother) starring Kinuyo Tanaka and Masao Mishima. Proceeds will go toward maintenance of the JCCA.

a decade ago...

April 7, 1944

Lethbridge. — Issei and Nisei workers return to southern Alberta to tackle their third season of sugar beet work.

Edmonton. — Issue regarding entrance to Edmonton by two Japanese settled when city council voted to allow the men to remain. The men — George Matsuba and Goro Katayama.

Vancouver. — CCF member Angus MacInnis only one to voice opposition to demand sent by Provincial Command, Army and Navy Veterans, to B.C. Parliament members that Japanese be repatriated after the war.

'White Paper' Disclose Reds In Japan Moscow-Directed

TOKYO. — Moscow has directed activities of the Japanese Communist party since 1945, according to a justice ministry "white paper" now being prepared.

The official document states local Communists still want a violent revolution but have temporarily shifted tactics to strengthen their own internal organization while awaiting new orders.

The "white paper," first of its kind to be made public by the law enforcing justice ministry, is now being prepared by the public security investigation board using its own data and figures submitted by the national rural police and Metropolitan police board.

It said the hard core membership, including secret members of the Communist party in Japan, is still around the 100,000 mark with an additional 300,000 sympathizers who can be counted on for active co-operation in party affairs.

The main block to Red activities in Japan now is lack of finance caused by public antipathy to fund raising drives and the practice of "purging" Communists from responsible jobs in private industry.

The national average wage paid to full-time professionals — members of the regional standing committees — is less than $10 monthly, it said. Party members are required to contribute one per cent of their income to Communist coffers but enforcement is impossible and the normal income is small. Last year only 30 per cent of membership dues were collected.

[illegible] Red [illegible] by [illegible] Japanese [illegible] times the day they were issued.

THE NEW CANADIAN

An Independent Japanese-English Organ

Published on Wednesday and Saturday of each week as a medium of expression and news outlet among those of Japanese origin in Canada.

GEORGE NISHIMURA — Editor
TAKAICHI UMEZUKI — Japanese Section Editor
KEN MORI — Advertising

Office Hours
Monday to Friday 8:30 a.m. - 5:30 p.m.
Saturday 9:00 a.m. - 12 noon

Subscription in Advance
$3.00 for six months
$6.00 per one year

479 Queen St. W. — EM. 6-5005 — Toronto, Ont.
Authorized as second class mail, Post Office Dept., Ottawa.

Are We to Sit or Stand?

Innocent members of many a Japanese Canadian family today are living in forced separation parted by the waters of the wide Pacific. Current legislation and immigration policies forbid their permanent re-union in Canada.

In this connection, Dr. H.S. Saita has written in the B.C. JCCA's Bulletin:

"With the resumption of friendship between Japan and Canada, the longing thoughts of thousands of grownup single Nisei, and male or female Nisei married to Japanese, turn from their present crowded Islands to their vast native land of Canada. Many families are separated because of stringent and iniquitous immigration legislation against Canadians of Japanese origin as well as the Japanese.

"One wonders why we, who are now first class citizens of Canada, are thus treated, while Italian and German nationals, some of whom took up arms against Canada, are allowed to enter this country by the tens of thousands. Even the children of Chinese polygamy, born in China, are permitted to come in by the thousands.

"Are we justified in sitting here and enjoying our own life and being generally indifferent toward those weeping Nisei mothers and fathers who are daily awaiting the time when they might again be united by the grace of the Canadian Government which might perchance extend its compassion upon these Nisei?

"Do we not all realize that an organized effort is necessary in order to let our requests be made known to our government? But I wonder if there is not a sign of slackening in supporting the organized effort. Anything will fail if we don't put our shoulders together. A little bit of heart in the service will help tremendously . . ."

Yes, there are now distinct signs that indicate organized effort among the Japanese Canadians is on the wane. Partly perhaps, the cause thereof may be attributed to the lack of urgent and pressing problems as confronted by during the years when organized effort was at its height.

Well, here's one — and one in which no obvious headway has been made — the elimination of restrictive immigration legislation barring the re-union of these parted Japanese Canadian families. Strong organized effort alone will make the Canadian Government see it in its heart to rejoin the thousands still separated on circumstantial grounds.

Japanese Americans

(Cont'd from Page 1)

Lockheed, Douglas, North American, Hughes, Consolidated.

Lockheed alone reports more than 12 in engineering jobs, "some with considerable responsibility and several outstanding in their fields".

Before the war, a Japanese American trained as an electrical engineer spent 10 years as a Los Angeles bookkeeper because he couldn't break into his field. During the war he relocated in St. Louis, where he finally got an engineering job. He returned to Los Angeles after the war, and a new welcome awaited him. Though the immediate postwar hate-Japanese hysteria had not abated, he got an engineering job with a good company. It was a sign of the new era.

ABLE OFFICE WORKERS

A Nisei girl is secretary of the in-service activities section of the Civil Service Department. Five of the 100 employees in the department are Nisei. Another Japanese-American girl is secretary to a councilman.

A Nisei girl office worker summed up the prewar job hunt: "Jobs weren't open to college-educated Nisei before the war. Today they go in training for jobs and go out and get these jobs. Before the war college graduates worked in markets and girls did housework, even the college educated. Some girls had clerical jobs in the Japanese community, but if they sought outside employment they could only get housework".

Today, Nisei girls are in such demand for office work the supply won't go around. An otherwise-all-Caucasian law firm has seven Nisei girls. Companies that wanted to hire them as receptionists before the war, but didn't dare, have their chance today — if they can find the girls. Saburo Kido, prominent Nisei attorney, lamented that his office has a hard time competing with the wage scale offered by Caucasian firms.

"If a Nisei girl wants to go into stenography and has the qualifications, she can just about command her own salary", said a JACL staffer.

Back in the 1930's, an employment service official recalled, he attended a Japanese-American young people's meeting. College-trained men and women discussed their frustrations with the menial work they had to take. But those who returned to Japan in total desperation were misfits too. They were uncomfortable with the customs and poor living conditions.

Against this wall of blocked opportunity the bombshell of war burst. Japanese were evacuated to inland, wasteland relocation camps, from which they dribbled out by 1943 to take jobs, attend college, join the Army, teach Japanese to American troops, and save the beet crops of Caucasian farmers.

EVACUATION

The West Coast evacuation of 110,000 Japanese seemed a total catastrophe to most at the time. They were uprooted from homes that were oases in areas of hostility and removed to tar-paper covered barracks with joint mess halls and utilities. Ten years after, the most vivid personal recollections are the sand-laden winds whipping across the camp and the pictur eof a Japanese-American soldier on the table of a humble exile dwelling. Some Japanese still call the centers concentration camps.

But today, many recognize the camps as a factor in their salvation. The remarks of Frank M. Imon, editor of the New Japanese-American News, are typical:

"Evacuation was a good thing, not from the standpoint of camp life but for the readjustment of our whole economic and social life. Had there been no relocation I doubt very much if the Japanese would ever have left their county or state or their community within Los Angeles, for that matter.

"The Nisei have come out of their shell. They have dropped their fear of being discriminated against. Now they say, 'There's nothing wrong with taking a chance. I'll see if I can get a job there'".

Femme Fare

By CINDERELLA

"How To Be A Sophisticate, 2nd Class . . ."

IN my small way I have arrived, I have become a sophisticate, 2nd class.

I have secretly envied these commuters who would by merely uttering "I went to New York on the weekend to see a play", reduce me to the level of a country bumpkin; these sophisticates with mask-like expressions, deliberately crushing half-finished cigarettes, who always manage to knock me down with something such as "Had a date at Sardi's last night . . ." until I feel as if I somehow should be apologizing for my mundane weekend spent in Montreal. Now, anyone who could afford to run down to New York for a play or a date need to do no explaining.

Now, New York is always a fascinating place as far as I am concerned. With every visit, new facets of her personality come into focus. The first visit is like first love, and the aftermath a jumbled memory of skyscrapers, eternal rush, aching feet, and nodding introductions to places and things earlier gleaned from other people's conversations, from books, magazines, movies and newspapers. And one comes home feeling somewhat like a university student, who having passed through four years, discovers he knows literally nothing about what he has come in contact with. I should know, because after four trips to and from that fascinating metropolis within the last two years, I cannot yet speak about that city without a surging sense of excitement, of exuberance, of wonder. I am afraid it is something of the wonder of a country bumpkin let loose in a big city. And I am forever being squelched by some seasoned Montreal-to-New York commuter's "Your first trip to New York no doubt!" Certainly a far cry from a worldly sophisticate.

But last week I arrived. I am most obnoxiously going around, saying with studied nonchalance, "I went to New York on the Weekend — took in the Azuma Kabuki Dancers." And I let the chips fall where they will. And just one interested glance, one small question is enough to start me raving on the wonderful experience of seeing for the first time in my life, classical Japanese dance at its very best.

A peculiar circumstance which made possible an impossibility — a chance meeting with an old friend who just happened to be driving into New York on a business trip on the last two performances of the Kabuki Dancers in New York — and I find myself a Worldly Sophisticate, 2nd Class.

. . . . . .

We took New York with a special kind of attitude — the attitude of those who might have been going down to take in a Friday Night movie. And we found ourselves playing Sophisticates, 2nd Class. We found ourselves driving all night through a thick curtain of fog, mist and rain. We were invited to a bachelor's apartment at six o'clock in the morning, and found ourselves making ourselves at home in his kitchen, brewing his coffee. We found ourselves committing plagarisms high, wide and handsome from "The Moon is Blue".

TO QUOTE THE PLAY, "NO ONE BLEW THE WHISTLE" AND CONSEQUENTLY NOTHING HAPPENED. BUT WHO WILL BELIEVE US?

We were driven from East 52nd and Madison to the Taft Hotel in a dreamy, cream-coloured Cadillac with plush green velvet upholstery. We peered at apartments on East 42nd Street, hoping we would bump into Marlon Brando coming home from a session with his psychiatrist.

THE CADILLAC BELONGED TO THE BACHELOR WHO HAPPENED TO BE AN OLD SCHOOL PAL OF OUR OLD FRIEND. HE WORKED HARD AND SERIOUSLY FOR THE U.N., AND WAS AS SAFE AS OUR OWN DEAD GRANDMOTHERS. THE ONLY PERSONS WE SAW COMING OUT OF APARTMENTS ALONG EAST 42ND STREET WERE MAIDS COMING OFF THEIR GRAVEYARD SHIFTS. BUT WHO WILL BELIEVE US?

We slummed through Chinatown, Skid Row and the Bowery on a Sunday morning, after breakfasting at the Taft.

AFTER SHOPPING ON FIFTH AVENUE AND A SESSION AT A FIFTH AVENUE SALON, THANKS TO A WINDY DAY WHICH PLAYED HAVOC WITH OUR TRESSES, A 15 CENT BUS RIDE WAS ABOUT ALL WE COULD AFFORD. BUT WHO WILL BELIEVE US?

. . . . . .

No one is interested in the irrelevant details, the explanations. The fact that I can nonchalantly say, as if it didn't matter, "I went to New York on the weekend — saw the Azuma Kabuki Dancers" is enough.

I now pose as a Sophisticate 2nd Class. I find myself a kind of celebrity.

源義經（六八）

村上元三

その牛若のうしろから、懸命に追つて行く人の姿が一つあつた。

それは喜三太であつた。

今日、三條の屋形から鞍馬へ向うとき、吉次は、供の中に喜三太を加えてくれた。

再び、こんどこそ正式に吉次という仲立ちを得て、牛若の遮那王に目通り出來る、そう思うと喜三太は、はじめて熊野から出てきた苦勞が報われた氣がした。

「しかし今日は大事な話がある。明日の朝になつてから、覺日律師のお許しを得て、晴れて挨拶させてやろう」

と吉次はいつてくれたがそれも喜三太には待ち切れなかつた。

東光坊の、庭に向つたところに遮那王の居間があると聞いて喜三太は、夜の暗さにまぎれて、こつそりと庭へ忍び込んだ。

白い水干姿の牛若が、渡り廊下から居間のほうへ戻つて行くのを、喜三太は、庭のやみにうずくまり、胸をとどろかせて見送つていた。

その縁から動こうともせず、喜三太は、牛若の居間のシトミの隙間から僅かな燈明りがもれてくるのを、いつまでも見守り續けた。

あの中に、やがて自分が主君と仰ぐ牛若様がおいでになる。まだ十五歳ながらすでに長者の風をそなえ、武勇もすぐれ、やがては源氏の一方の旗頭となるであろうお人が、あの燈の下で學問をしておられる。

そう思うと喜三太、身を刺す夜の寒氣も覺えず、あるじの身をまもる忠實な番犬のように、じつとその細い燈明りを見つめながら、庭にうずくまつていた。

その燈はいつまでも消えず、やがて曉近くなつたころ、ふつと燈の色が見えなくなつたと思うと、牛若の白い姿が廊下に現われて、風のように寺を出ていつた。

喜三太は、そのあとを追つた。

どこへ牛若が行くのか、見當もつかないが、もう主從の間柄になつたような氣でいる喜三太は、あるじに從う家來の心地であつた。

熊野の山奥で、父や兄と共に狩をして暮し、けわしいところは歩きなれている喜三太でさえ、牛若の姿を見失わぬようにするだけで精一ぱいで、あとを追うのに骨が折れる。

牛若の足は鹿のように早く、身は蝶のように輕い。

暁闇の中に、ひらひらと飛ぶように走る白い姿が、わずかに浮き出して見え、しまいに喜三太は夢中になつて追つた。

幾重にも曲る山道を、牛若は本堂へのぼり、やがて左へ折れ、杉木立の間の細道を走りおりていつた。

結婚御挨拶

北川陳一
辻田悦子

右兩名儀豫ねて山岸彌三郎氏御夫妻の媒妁に依り婚約中の處去る三月二十日レスブリッヂ市合同教會に於て吉岡牧師司式の下に結婚式を擧げ式後ロータスインに於て些か披露の宴を催しました節は御多用中遠路態々御臨席の榮を賜り且つ過分の祝儀祝辭並に祝電を頂き御懇情の程厚く御禮申上ます。尚今後共若き兩人に對し御交誼と御指導を賜り度く略儀ながら紙上を借りて御禮旁々御願申上ます。

三月二十六日

テーバー　北川傳一郎　いく
ツーリング　辻田武二　ヒデ

結婚御挨拶

曾良重喜
牛田シャレー

豫て婚約中でありました右兩名は三月六日聖ピーター教會でドンロン神父司式の下に結婚式を擧げスコットレストラントで些か披露の宴を催しました節は御多忙中態々御來席の榮を賜り且過分の祝品祝辭祝電を頂き御懇情厚く御禮申上ます。尚今後ともよろしく御交誼と御指導をお願申上度く略儀乍ら紙上を借りて御禮を兼ね御願申上ます。

トロント　母　曾良花代
同　母　牛田テツ

テーバー佛教會

【テーバー發】當地佛教會では四月十八日(日)午後二時から河村、猶田兩開教使司式の下に花祭を勤修する事になつた。式後オトキの用意あり河村開教使が映畫も上映する。尚テーバー佛教會本年度の役員は次の通りきまつた。

△會長下澤敏一△副關谷太七△幹事大野健藏△補奇木伊之助△會計大橋勘四郎△補富山覺太△議長瀬戸口幸盛△副三島鶴吉　監査役武良熊市　宮田義春　内陣係友光治一　時津勘右エ門　比嘉松　岡本平藏　和田一男　重廣晉市

雄松傳次翁逝く

【カムループス發】當地方の最年長者で何かくしやくたる好々爺だつた雄松傳次翁は今年は米壽に當り御祝せんとする矢先き最近病んだのがもとで入院加療中の處三月廿六日八十八歳の高齡で安らかに大往生をとげられた。遺族中夫人は八十二歳で曾孫を加え大勢の一族である。故人はカナダ在住六十二年の超パイオニアで多くの教訓と逸話を殘した。四月一日生田開教使司式で葬儀が行われた(タ生)

二女 よしゑ

儀一昨年發病ゼネラル病院に三回入院し專門醫の治療を受けて居りましたが急に病状惡化し手厚き看護や藥石の効なく三月卅日午前五時同病院に於て安らかに昇天致しました事を生前知諸彦に謹告いたします。三十日通夜を營み三十一日夜リディマー合同教會に於て淸水、モンカダ兩牧師司式下に告別式執行の際は御多忙中遠路態々御會葬下され其の上供花御花料弔辭弔電を頂き御芳志の程誠に有り難く一同感謝致して居ります。實は一々參堂御禮申し上ぐべき筈の處略儀乍ら紙上を借りて生前の御交誼を併せて深く御禮申上ます

ハミルトン　喪主　伊藤ジン
長男　正
長女　雅子
二男　敏
親族一同

御禮

既報の三月十三日テイバー佛教會創立七周年記念法要は瀬戸口氏司會、永富、河村、猶田三開教使司式の下に讀經、代表者燒香あり當教會創立當時よりの功勞者坂本小次郎、三島鶴吉、關谷太七、森下榮吉、佐藤秋三郎五氏に對し感謝表彰狀の授與式を完了、最近南加州よりアルバタ南部に滯在中の永富師の祝賀説教あり參詣者に大感銘を與え讃佛歌法の御山を一同合唱、謝辭があつて第一式法要を無事終了、婦人會献立の折詰のお齋を配布、食後祝賀大演藝會開催、盛澤山なるプロクラムも各地方よりの御助演を合せ觀衆に滿足を與えて午前時迄續き時間の上演後一同最後に英國國歌を奉唱し大成功裡に閉幕致しました。尚當日は各地者々様より絶大なる御懇志並に御後援を戴きました段略儀乍ら紙上を借り厚く御禮深謝申上げます。合掌

三月三十日
テイバー佛教會
同　婦人會

各位

求 ガーデナーのツラック・ドライバー一名至急入用。電話ジーイー四五五二六時すぎ。(高島)

求 ガーデン働き數名入用委細面談。電話チーアール四五〇五(平野)

求 ガーデナー數名、トラック・ドライバー入用。委細面談(平家) エフチ・オー四四一四

求 ガーデン働き數名入用 電話エルワイ六六〇二(矢田部)

求 ▲經驗あるガーデナー二名▲ガーデン働き數名。電話オーエル四〇三五(大森)

辯護士 鬼塚敏三
事務所ト市ヤング街二二九番ルーム四〇三
電話イーエム三一五〇〇二
自宅 エルヱー一三八九
▲一切の法律事務に應じますから御相談下さい。

●寄附感謝 次の方々よりの御寄附を感謝申上げます　トロント佛教會

▲三十弗(故藤川留吉氏追悼法會に付き)林富作氏へ▲十弗(日本訪問記念)北村登喜藏氏▲五弗(日本訪問記念)高田賢輔氏▲五弗妻全快祝)田中藤藏氏▲二弗(故夫谷良一法要)谷初枝姉▲二弗寺家村娘▲十弗(故母一周年忌)新谷豊氏▲五弗山本勝氏▲二弗古本勘市氏▲十弗(忘明記念)白川佐喜枝姉

春は御婦人の容姿から—
御訪問に御散歩に貴女の個性を生かしたお髪を—皆様に滿足して頂ける自信を以てサーヴイスいたします。
デツキシー・リー・ビユーテー・サロン
米山壽美子
トロント市カルトン街八七
電話イーエム八一八五七一

花 鉢植 切花 花束 花輪
電報による地方送りの御用にも應じます。
イーノー花屋(佐々木)
ト市シンプソン街六二
電話エクチャエー二〇四一
(市内配達は無料)

カイロプラクチク治療院
田尻宗信
事務所 電話七一二四四
アルバタ州レスブリッヂ市オリバーブロック五號室
診療時間 午前九時より 午後五時まで
●エックス光線の設備あり

モナーク生命保險
後藤金平
ハミルトン市オクスフオド街五九
電話ゼーエー七一九六〇
K. GOTO
Monarch Life Assurance Co.
204 Pigott Bldg., Hamilton

AMERICAN PRESIDENT LINES
日本行及び二世呼寄せ
詳細は當旅行相談部へ御照會下さい。其の他移民税關事項の諸手續きは迅速且つ丁寧に御世話申し上げます
草野ホテル
KUSANO TRAVEL BUREAU
Agent for Land, Sea and Air Travel
1492 Ellis St., San Francisco, Calif.

二世呼寄せ
桑港で最も古い當ホテルは二世呼寄せに力こぶをいれ種々と便利を計り居ります。御地カナダよりの二世呼寄せの方で遠方なるため出迎へ等の出來ない時は本人の上陸後直ちに御地へ送り届けます。日本よりの乘船券並に桑港より御地迄の汽車賃をお送りになれば日本のカナダ領事館當局に届けて手續き致します。御用命下さる樣願います。
日本行專門 **安藝ホテル**
AKI HOTEL　Phone JOrdan 7-1114
1651 Post St., San Francisco, Calif.

IMPERIAL BANK
OF CANADA
ELIZABETH & DUNDAS STS.
(118 Elizabeth St.)
TORONTO
L. J. WALKER, Manager
日本送金は自由
◎日本人顧客に便利を計るため當銀行では送金爲替(ドラフト)をくみます
◎外國爲替管理法がなくなりましたので日本への送金はいくらでも自由となりましたから、本銀行を通じ送金して下さい
インピリアル銀行
ダンダス・エリザベス街支店
支配人 エル・ゼー・ワーカー

日本食料品一切
トロント市エリザベス街八(九時半商店)
イー・オン・トレーデング
YEE ON TRADING COMPANY,
8 Elizabeth St., Toronto, Ont.
Phone EM. 4-5972

無實の罪に泣く

―あれ以後の日本の魚屋さん―

【東京、富木發】ビキニから水爆の灰をかぶつた日本漁船の話題は更につづいている。福龍丸についで入港した二、三の漁船も、三月末神奈川縣に入港した光榮丸のマグロ九千貫も原子反應が認められるので廢棄處分になる。今や日本の遠洋漁業、漁村、魚屋、台所、大きくいうなら全日本の生活の上にこの水爆旋風がまき起つている。以下『あれ以後』の表情を一寸書いてみる。

業者悲鳴あげる

あれから魚屋の人氣はすつかり落ちてマグロの値段は四割安。サカナといえば近海ものからメザシまで『無實の罪に泣いている』現狀そこで東京、神奈川の魚屋さんは廿日から四日間休業してお客の恐怖をそらそうとしたが依然として賣行きは半分位。福龍丸が揚げたサメの材料で燒津ではカマボコを造つた事が判り、そのツバ枝を食つてカマボコ名所の小田原の業者も悲鳴をあげている。魚屋の店頭に當店の魚は絶對安全保證と立札をすれば、忘れかけた恐怖症が再び發作して神經をいらだたせている。日頃威勢のいい魚屋さんも、この頃はハチマキをはずして冷汗をふいている始末。

魚價は大暴落

魚價の暴落は漁者に、漁村の不振に直結する。あれ以來遠洋漁業に出ていく船も少ない。折角獲つて水揚げした魚は嚴重な檢査を受けることかつては漁者の悩みは深刻だ。如何にして魚を安心して買わせるかが、業者の大きい課題で、船は遊び金融はつかず、船員はウサばらしに『仕樣がねえ、パチンコでも』とぶらぶらやつている。かくて世界第一といわれる日本の漁業は水爆雲の暗さに追い込まれている。

心殘して

齋田さん出發

醫師から『當分歌を歌つてはいけない』と命じられ靜養を續けている齋田愛子さんは、カナダ滯在許可期限も切れるので四月二十九日晩香坡から郵船氷川丸で歸日することになつているのでトロントの如月クラブと市協では四月三日松尾スタヂオに於て送別會を開催した。六十數名の出席者があり內田一作氏が司會して如月クラブの岩崎氏、市協の梅月氏その他婦人方が『元のからだになつて、またいらつしやい』と送別の辭を述べたが、齋田さんは、西部各地の歌行脚がすんだらもう一度、全然別な歌をぜひさん歌いたいとプログラムも豊富に用意していたのに、そしてトロント市協のためにお禮の獨唱會を開きたいと豫定していたのに、それが出來なくなつたことが殘念であると、しみじみ語り、更に勉強して二年後にはどうしてもまたやつて來たい希望であることを述べた。當夜の會費で餘つた金で齋田さんに記念品を贈ることになつているが、齋田さんは四月十二日(月)夜の汽車でトロントをたち、イースター休みから月末までは晩香坡の兄、齋田ドクターのもとで過ごすことになつている。

菊作りの會合

トロント・ガーデンクラブで指導している菊作りについての會合が四月十日(土)午後七時からスパダイナ街四一五の婦會社交室に於て開かれるが、晩香坡に注文した菊苗も近く到着する筈でその下準備もあるので會員はもれなく出席せられたい。尚菊の培養土や肥料を欲しい人の申込みも受付ける筈。

老年恩給申請と戶籍謄本

老年恩給下附申請にはその年齡を證明する證據書類が必要で、それには日系人の場合は戶籍謄本(又は本人だけの分を記した抄本)が一ばんよい。(旅券や歸化證は年齡證明書類としては認められない)ところが其の戶籍謄本又は抄本は日本文のままではカナダ政府で[illegible]には通じない[illegible]を英文に[illegible]を附し[illegible]英文證明は大使館や領事館に戶籍謄本と共に證明料(三弗乃至六弗)を添えて申請すれば下附される。

▲右の戶籍謄本のほんやく證明はニューカナデアンでもしていて政府から認められている。

▲戶籍謄本を日本から取寄せる場合、日本に親戚等がいなくて面倒な向きはニューカナデアンに料金一弗を添えて申込めば取寄せてあげる。

●ポートドーバーのサマーガーデンでは四月十七日(土)夜からダンス場を開けるが、二オーケストラで、日系人諸氏の參加が希望されている。

●ハミルトン日系聖公會婦人會本年度の役員は次の如くきまつた。

△顧問ミス・ワーカー△會長藤野アキ△副清水ベクー△書記川本ます代△會計金本テイ子△補佐辻ふみ子△訪問部本田タミ宮坂ミヨ　西村タケ子　及川ヲル△バザー係本常清子　柳川八重　高岡信子

フォラム

日本への送金、預金

綠山生

戰前に於ける在米同胞の橫濱正金銀行に對する信賴は周知の如く相當なものであつた。それに據る銀行側も總て堅實であり親切であつた。故に在外同胞が鄕里への送金はいうまでもなく預金の總てが正金銀行であつたが、惜むべし、斯くまでに信賴された銀行も、敗戰によつて哀れ封鎖された。在外同胞は落膽すると共に今までの預金について種々の噂になやまされた。

然るに間もなく日本政府の許可を得て自から正金銀行の再生と稱する東京銀行が誕生し、戰前正金へ預金のある在外同胞にして預金の回收を願うものは速やかに當行に委任狀を送れ、當行は預金者の代理となつて正金より現金を受取り、正金と同じ確實さをもつて當行に預ることが出來ると告した。待ちかまえていた隣村の某が其の手續きを問合せると時を移さず委任狀を送つてきた。渡りに舟の心持で委任狀に記名調印して送ると共に、手許にある勸業銀行の債券、正金銀行シアトル支店の爲替手形、日本政府發行の四分利付佛貨公債一年二季利子の回收など委細申添えて、今後の處置を問合せたが「證券債券全部當行へ送りなば責任を以て處理する」との返事あり、處置不案內の彼氏は公債證券を手許に置くより正金銀行の再生と名乘る東京銀行なる故、正金に劣らぬ懇親切と確實を以て保管してくれるものと信じ、その言を信じて佛貨公債三万フランも共に全部まとめて書留りし郵送したのは今から三年前の昭和廿七年の春であつた。爾來　同預金利子の報告ありしが、本年に入つて左の書類を送り越し、これに記名調印して送り返す樣請求して來た。

保護預御依賴書

日本政府四分利付佛貨公債

額面〇万〇千法也

右貴行保護規定に據り昭和廿七年四月日より昭和三十七年四月日まで十年間保護致度此段御依賴申上げます

追而天災其他不可抗力に基く上記預品の滅失毀損其他の損害に對しては貴行に其責任の無いことを承諾致します

又預品の受取り其他保護預に關する書類に使用の印影が貴行に於て本書と共に届出の印鑑と照合し相違なしと認められた上は印鑑の盜用僞造其他如何なる事故がありましても貴行に一切御迷惑を御掛けしません

依賴人住所姓名㊞

株式會社東京銀行御中

右は本人から銀行に對する依賴書だが活字にすつた銀行から送つて來たものである。此の文面で見る銀行には何の責任も持たぬ公債など厄介な物は、お斷りだが、賴まれれば受取つて置こうという風に解される。それ程厄介な品なら本人の預金も相當の金額高が該銀行にあるのだから、公債は小包にして返送すればよい。殊に今後十ヶ年間公債の利子は通知せないと言うて來ている。全く預けるのやら捨てるのやら、十年後でなければ結果は判らない。

外貨獲得の手段として鄕里への送金や預金を希望するなら、公債でも證券でも今少しく責任ある預り方は出來ないものであろうか。如何に考えても依賴書にある保護預けの意味が見出せない。東京の火事と地震は名物だ。その時の責任脫れの依賴書かも知れぬ。近頃人民の金を存分に集めて、アッサリ破產した保全經濟會の如き恐ろしい化物も居る日本の世相は險惡だ。

鄕里への送金には郵便もある。當國の銀行に賴めば日本の取引銀行に連絡してくれるし、間違えば直接抗議も出來るではないか。預金は無論カナダの銀行に貯めおき、花月氏の言う如く、時來らば日本人銀行を創立すべきだ。

電話呼出し變更

弊社の電話呼出しは次の通り變更いたしました

ダブリユ・エー　三―五三五六

ダブリユ・エー　三―九三九八

古屋貿易會社

FURUYA TRADING CO. LTD.,
361 Spadina Ave., Toronto 2-B, Ont.
Phone WA. 3-5356 — WA. 3-9398

大中國飯店

The Great China Restaurant,
11 Elizabeth Street, Toronto,
Telephone EM. 4-5935

皆様を歡迎します

トロント市支那料理で一番味付の上手なコックが自慢の一つであります。一度お出で下されば きつと滿足されること請合です、御婦人には女子が接待します。

◎結婚祝宴(百四十名と九十名の二室)

○個人パーティー○其他御宴會に是非御用命下さい◎別室に今回エア・コンディション設備をいたしましたので小、中パーティーにはおあつらえ向きです

トロント市エリザベス街一一番
電話イー・エム四・五九三五

是非お出で下さい

Y. UCHIDA & Co.

615 West Pender St.,
VANCOUVER 2, B.C.

晩香坡西ペンダー街六一五
電話タトロー二七四七

內田商會

內田[illegible]三郎

日本訪問の諸兄姉へ

●日本行船切符[illegible]ますから何卒御用命の程願上ます

定期船	橫濱出帆	晩香坡出帆
氷川丸	四月五日	四月二十九日
	五月卅一日	六月廿四日
	八月廿一日	九月九日

●御急ぎの方は當地發着旅客機で

●保險(火災、自動車、海上、傷病)戰前同樣に右の保險業を始めましたから相變らず御引立を願上ます

大菊の鉢作り（二）

トロント　町の人

肥料のこと

肥料は何んな種類を使つたらよいかという質問を受ける事があるが、これは各自の選擇にまかす方がよいと思う。總て植物は、窒素分、燐酸分、加里分の三要素が必要な事は言うまでもないが、窒素分は葉と莖の發育を助け、燐酸分は花や實によく、加里は主として根の發生を助ける。此事を心得て肥料を選定したらよい譯である。

特に菊は窒素成分を多く必要とするので、菊を作る肥料を配合するには、窒素分五、燐酸分三、加里分二此の比率で作ればよいと言われている。然し之は日本での標準で、氣候風土の違う當地で此の比率でよいか何うか、專門的には色々難かしい問題だと思う。私の經驗では窒素成分と燐酸成分は日本の比率よりも相當分量を多く與えてよいと思つている。何れにしても此の事柄を念頭において適當に配合し、實地にやつて見たらよい譯である。

私はヴイゴロ（VIGORO）と云う肥料を使つているが補給肥料として燐酸分のボーンミール（BONE MEAL）と窒素分の硫酸アンモニア（SULPHATE OF AMMONIA）を使用している。

植え付け

グリーン・ハウスの設備があれば申し分ないが、屋外栽培は氣候の關係で五月の初め頃、四寸鉢に植付ける事にしている。植付方法は、先づ鉢を洗つて鉢の底穴を小石か鉢破れの片で閉ぎ、水切れのよいように小砂利か炭屑を鉢底が隠れる程度に敷き、其上に一寸位の厚みに培養土を入れて其處へ苗を植えるのである。そして培養土を加え、鉢の八分位まで入れ指先で軽く押えて平らにする。其時「ヴイゴロ」を二ツマミ程撒布して土に混ぜてやり、如露で靜かに水を掛け、鉢底から水が出る程度に濕氣を與えて日當りに出してやる。若し苗が四、五寸位に伸びていたら摘芯（シン）してやる。あまり長く伸びたものはハサミで切つてよい。

遠方から送つて來た苗で弱つていたら、日陰に置き一週間位樣子を見るとよい。元氣回復したら日當りに出してやる。そして鉢土の乾きを見て一日一、二回灌水すればよいのである。

肥料は發育を見て順調に育つものには一週間に一度薄い水肥料か或は「ヴイゴロ」を一とツマミ程與え、土に軽く混ぜてやる。その時根を傷めぬ樣注意する。

凡そ一ヶ月位栽培して根が鉢土の中に半分以上も伸びて來たら、六寸鉢に移植しなければならぬ。これは三輪立にする下準備である。若し一輪立の場合は七寸か八寸鉢に植込めばよい。

移植のやり方は、四寸鉢を逆さまに持ち手の平に乘せ、鉢底を手で軽く叩くとすぐ苗が抜ける。若し土が乾いて抜けない時は水を與え濕氣を持つている時抜けばよい。抜けたら根を傷めぬ樣注意して底部の小砂利や炭屑を指で軽く拂い落し六寸鉢の中に植込むのである。六寸鉢は四寸鉢に植付の時と同樣に鉢穴を閉ぎ小砂利や炭屑を入れ、培養土を一寸位の厚さに敷き、手で軽く押して「ヴイゴロ」を二ツマミと、ボーンミールを二ツマミ程撒布して土に混ぜてやり、其の上に苗を入れたらよい譯である。そして養土を鉢の八分目位まで入れ、尚は「ヴイゴロ」を二ツマミ程撒布して土に混ぜ指で軽く押え平らにして灌水し、日當りに出すのである。其後の肥料は菊の發育を見て一週間に一回、薄い水肥料か或は「ヴイゴロ」を二ツマミ程土に混ぜてやればよい。

六寸鉢で一ヶ月位栽培したら苗も伸び鉢土に根が大分廻つて來るから、其時愈々九寸鉢に本植するのである。

一様には言われないが當地では六月末までに本植した方が成績がよいようである。

九寸鉢に植付るのは云うまでもなく、二輪か三輪仕立にする目的なのである。植付方法は大體六寸鉢と同樣でよいが、ハチ底に培養土を一寸位の厚みに入れ手で平らに押し「ヴイゴロ」をチースプーン二杯とボーンミールを同じく二杯混合して、其の半分量を撒布し、更に養土を五分の厚みに入れ其の中央に六寸ハチから抜き出した苗を植込むのである。そして養土をハチに入れ指先で軽く詰め込みハチの七分目まで入れてやる。其時殘してある半分の肥料を撒布し其上にまた養土を加えてハチの八分目位の處まで入れてやり、手で押して平らにしハチに二寸位の穴をつくつて置く。此の穴は後で增土の時の用意である。植え込んだら如露で靜かに水を掛けハチの底から水が出る程度にして日當りに出してやる。之で本植操作は終つた譯である。

一輪立の場合も同じやり方でよいが、肥料は三輪立の半量の割合で充分である。

九寸ハチに植付たら菊の枝の位置を見て、二輪立なら二本、三輪立なら三本の添木を立てなければならぬ。之は菊が伸びるに從い莖を糸で結び付けるに必要なのである。菊が成長してから木を挿したのでは根を傷めるから必ず本植の時行なう方がよい。

不義の再軍備に反對す

服部卓四郎君の「次期大戰と日本國防論」への駁論

（九）

元陸軍中將、軍需省航空兵器總局長官　遠藤三郎

君は舊日本軍隊の強かつたことを强調している。私もそれには異存がない。しかしその強い軍隊も大東亞戰爭の後半、いたる所で敗れて來たではないか。それには統帥部の作戰指導の拙劣であつたことを始めとして、物量の不足等、幾多の原因もあろうが、わずか一方里半に過ぎない硫黄島が二万五千の軍隊をもつてしても守り得ず、全員玉砕白骨と化した事實、無傷の陸軍二百數十万をもつて本土決戰を呼號しても、原爆二發の投下によつて降伏しなければならなかつた事實は何を物語るであろうか。君は攻撃兵器と防禦兵器とがすぐバランスが取れるように云うが、それは大なる誤りであろう。昔から攻撃は最良の防禦であると云うことは兵學の鐵則であり、最近科學兵器の進步はますますその傾向を顯著にしている。はるばる太平洋を越えて來た米軍に對してさえ、なお以上のごとく防禦は不可能であつた。一衣帶水の地に展開している赤軍がもし眞に武力侵略を企圖したさい、國内に停つている日本軍がどうしてその侵攻を防ぎ得るであろうか。又敵の上陸を防ぎ得ず、國內を戰場にした場合、どんな樣相を呈するであろうか。大東亞戰爭の末期、一兵の敵の上陸を見ず、單に空襲を受けただけでも、あの混亂を起こしたではないか。國民大衆の幸福を犧牲にして、國防の意義はどこにあるであろうか。一億玉砕、徹底抗戰などと云う狂氣じみた考えは、もはや適用しないであろう。いわんや、これからの日本軍は決して舊日本軍ほど強くはなり得ないようにも思われるし、特に油の問題一つ取つて見ても自主性のある日本軍は作り得ないことは明かではないか。油一滴が血の一滴に匹敵すると云われた重要な油が、日本にはない。大東亞戰爭末期、飛行機があつても油がないために、訓練の飛行はもとより、東京防空の飛行さえ制限され、松根油まで採集しようとした悲慘な體驗は、いまなお我れらの記憶に新しいではないか。極言すると、日本が軍隊を作つても、それは米國の傭兵か、しからずんば案山子の軍隊であり、生殺與奪の權は米國に握られていると云つても、決して過言ではあるまい。そんな軍隊の有無ではなく、國民に、威武に屈せず、富貴に淫せざる毅然たる心の存することであろう。舊軍隊への郷愁は、綺麗さつぱりと捨てようではないか。

基礎堅實

發展を期する大陸消費組合

トロントの大陸家庭消費組合では三月から上田武雄氏を再び營業主任に迎えて業務發展に全力を注いでいるが、現在の組合の株主出資金及び購買者の會費など五千除弗の出資に對して組合財產は一万一千弗以上で、都合でまだ株に對する配當は行つていないが株の價値はすでに二倍以上になつているという堅實さである。四月四日臨時總會を開いて更に發展させることにつき協議したが、森理事長の報告及び協議事項は次の如くである。

▲一九五三年八月一日から一九五四年一月卅一日まで六ケ月間の營業假決算によると利益金五三三弗三四仙これからデプレシエーションを差引いた純益金は八三弗三四仙だつたが、これはその前の期間に店の移轉や營業不振等で赤字が出たのを埋め合せたため利益が少なかつたからで、今後の活躍と利益增大が期待されている。

▲組合の營業上の融通資金として借入れていた金を一應返却したので融通資金手薄となつていることに對し上田主任から提議があつた件で理事會に於て相談の上、理事十六名が分擔して融通することになつている。

▲購買者のうち一券の會費（終身有効）を支拂つて會員となつている者にのみ購買額に對する利益配當を行うことが出來るのだから購買者のうちまだ會員になつていない者は進んで加入するがよい。

▲公認會計士の監査は每月受けることにしている。

人事消息

■結婚

▲チャザムの高橋繁敏氏夫妻息女ミニー・ミナ子さんと西崎夫人息ローイ氏は婚約中だつたが四月十七日バーク街合同教會でダイノーア牧師司式の下に結婚した

▲スチヴストンの成岩豐夫氏と中根サキエさんは去る十二月十日カムループスに於て結婚式を擧げ一月三十日晩市のバンプ・クラスに於て披露した

▲トロントの甘良花代夫人子息重喜君と同市の平田マツ夫人息女シャレー嬢は三月六日聖ピーター教會でドンロン神父司式結婚、スコット・レストラントで披露ニューヨーク、バミューダ方面へ新婚旅行した

▲テーバーの北川傳一郎氏夫妻息健一氏と辻田武二氏夫妻息女悦子さんは山岸鋼二郎氏夫妻の媒酌で三月二十日レスブリッジ市合同教會に於て吉岡牧師司式の下に結婚式を擧げロータスインに於て披露した

■出生

▲トロントの中島トヲシ氏夫人は三月二十六日セントマイコル病院で女子を出產メリアーンと命名

■死亡

▲スロカン・シティ在住の和歌山縣人田上久良作氏は四月一日早朝死亡した

■葬儀

▲三月三十日死去したハミルトンの伊藤ジン夫人息女よし子さんの葬儀は三月三十一日ディマー合同教會に於て諸大、モンカダ兩牧師司式の下に執行された

ニューカナディアン

THE NEW CANADIAN
479 Queen St., W.,
Toronto 2-B, Ont.
(Phone EM. 6-5005)

毎週水土 二回發行
半年三弗 一年六弗
日本文編輯者
梅月高市 森研三

佛印で一大決戰展開さる

ヴェトミン軍は損害九千五百をうけて退却

【佛印、ハノイ發】共産ヴェトミン軍は佛軍要塞デエンビエンフー包圍攻撃で約一千名の損害をうけて退却した。六日間にわたる激戰で共産軍の損害九千五百と推定、うち四千五百は戰死者といわれる。

佛軍當局ではヴェトミン軍の攻撃總力戰は崩壊したと發表したが、まだ要塞奪取を放棄せず、これからも攻め寄せてくるだろうと言っている。

佛軍死守

【佛印、ハノイ發】ヴェトミン軍約四萬に包圍されている佛軍要塞のデエンビエンフーではここ數日前から一大決戰が展開されており、人海戰術で繰り出してくる共産軍に對し、約一万二、三千の佛軍はコック、電話交換手、看護卒まで總動員して要塞を死守、共産軍に多大の死傷を與えて、いまのところ持ち堪えている。先週末までの共産軍の損害約一万、うち七千が戰死。一方佛軍は空輸部隊の増援をうけると共に、佛空軍の空よりの攻撃でやっと共産軍の進撃を喰い止めている。

佛首相蹴らる

群衆騷ぐ

【パリ發】北大西洋條約機構の中央ヨーロッパ司令官でありフランスの元帥であるアルフォンス・ジュエン氏は先日、五十万のドイツ兵を編入することになる歐洲軍計畫を散々非難した演說を行つたのでラニエル佛首相はジュエン元帥に釋明方を要求、會談するはずだつたところ元帥は姿を見せず首相の指令を無視したため免職されたし、元帥は自らネートー司令官を辭職した。ところが五日、ラニエル首相が凱旋門の忠靈塔に花輪をささげる際、プレヴェン國防相と二人に「辭職せよ」と叫んで押し寄せてきた群衆に、首相は蹴られたり、國防相は頭髮を引つぱられたりの大騷ぎとなつたが、群衆は「元帥万歲」「歐洲軍反對」を叫びながら警官隊とせり合つた。一國の首相が蹴られたりすることは國威に拘わる問題だとフランス政界はごつた返しである。

都民疎開テスト

水爆に備えカナダで計畫中

【オタワ發】水素爆彈の實驗結果にもとずき、米加共同計畫の下に、カナダ內の大都市（トロントの如き）を警報後九十分內に全市民の大量疎開に關して目下研究が進められている。すなわち、先週本議會で民間防衛を掌どるマーチン保健相は水爆投下の危險警報が警告されて、大、中都市の市民の一齊避難について米加當局間でその方法が講じられつつあることを明らかにした。民間防衛當局ではカナダ內の主要都市の一つを選び移動テストを行うことは必至であると語つているが、これは米國がまず最初に行つてから實施されるはず。テストにされる都市はモントリオルやトロントは避けエドモントンかハミルトンが矢玉にあげられるものとみられており、危險警報があれば一切の自動車又はトラックはその市內に入らず、また市中の各要所に通行中の車輛が集り、市民を乗せて危險區域より十哩又は三十哩はなれた地方に疎開避難するプランで警報は三十分間のノーテスをうけて發され、實驗都市は一時間半までに全市民を移動させるということになつている。

日本側と段違いの技力

シスルス凱歌あげ氷川丸乘船

ケノラ軍は前後十回の親善試合をして、カナダの國技といわれるアイス・ハッキーの眞髓を日本ファンに味わせて四月五日の氷川丸で歸加の途についた。以下は東京でのゲームを觀た鈴木記者の感想である。

▽東京試合で對早大に十七對一、全學生に二十三對一、全日本には十一對二と四對二の戰績である。この四ゲームをみた感じ——觀客は最初は豫想より少かつたが經過の報道と共に相當のファンを吸集した。日本のハッキーは十九年前、米征したマニトバ州のサスカトーン軍によつてシゲキされ、その主張はカナダにとつているといわれているだけにハッキーのファンはカナダの技能に相當に期待していたのは當然である。日本側が、どこまでカナダ軍に肉薄していくかが話題になつていたけれど——。

▽しかし、技術、戰略、体力の差は絶的に表われて、スコアに示された如く大人と子供の試合になつている。試合前にダン副會長は「カナダ側は盛んにやるボデー・チェッキの如きラフな運びはしない」と言つていたしまたどの試合でもカナダ軍さは思わぬおとなしい試合ぶりであつたが、スピード、スタッキウオーク、スケーチングは何れもハッキーのプレーに合致した理想的なもので、パックを持つ持たぬに拘らず、變りないスバらしいスピードである。

▽日本側はすべるだけでは結構のスピードがあるが、これが一度パック・キャリヤーとか、そのフォワードになるとスピードは半減する。カナダ側のステツキには血が通つている。腕と手首の强さは斷然で、日本側のようにパス・シュートに反動をつけない。從つてパス・シュートが間髮を入れず、チャンスの機能を失うことがない（つゞく）

五月廿日に外遊

吉田首相、カナダより渡英

【東京發】朝日新聞が五日報じるところによると、吉田首相は五月二十日出發、四十五日間の豫定で米、カナダはじめ英、佛、西ドイツ、イタリ、インドおよびパキスタイン諸國を歷訪することになつた。吉田總理はまず一週間にわたり米國を訪問、政府首腦者と日本の經濟問題及び對日援助につき要談、それよりカナダに向い、先月サン・ロラン首相の日本訪問に對する答禮を行い、カナダより海路訪英後、フランス、西ドイツ、イタリを訪れ、インド、パキスタンに寄つて歸國する。

窒素爆彈

ソ連が作る?

【ロンドン發】英勞働黨議員ハーバート・モリソン氏（元外相）は先週ウェリングトンに於て「ソ連は原水爆以上に强力なる窒素爆彈を作つている」と次の如く演說した。

われわれは自動車、ラヂオの時代から、飛行機、毒ガス、强力爆彈、ショウイ彈に進み、細菌彈、原子彈、そして水素彈の時代を迎えてきたが、今度、ソ連ではこれら以上の恐るべき威力を持つという窒素彈を作つているということだ。

小麥六十万トン

第一通商がカナダへ（買付け

三月中旬、カナダの商況視察でトロントに立寄つた第一通商社長今井富之助氏の進言により、日本政府はカナダ產小麥および大麥を買うために、日本銀行の保證でカナダから六千万弗を借受ける計畫を承認したと朝日新聞は報じている。カナダから借りる金額で約六十万トンの小麥や大麥を第一通商の手で買付ける。

（第一通商の今井社長は池田穀物部長、細谷ポートランド駐在員（日下晩市駐在）の兩氏を同伴、二月中頃オタワに通産省を訪れ、今回の取極めの了解を得たのであつた）

原子力管理可決

【東京發】參議院は五日滿場一致で「原子力の國際管理」を緊急に要請する決議を可決した。衆議院は同樣決議を先週木曜に通過した。

次年度豫算案

【オタワ發】アボット藏相は七日夜議會で次年度の豫算案を提出するが、一九五三—五四年（三月末まで）の歲出入はバランスで剩餘金千十万七千弗という僅々最少額を出すにすぎないと六日發表したので、次年度の豫算面で大巾のタキス削減にきわめて期待薄とみられている。

中共にも原爆工場

松前議員語る

【東京發】右派社會黨參議員松前重義氏（五二、熊本）は中共は新疆省に原子爆彈をつくる施設を建設中であると發表した。松前議員は昨年九月、貿易使節議員團に加わつて渡支、北京で新疆省の山脈中に六發電所と大工場が示された地圖を見せられたという。その當時、なぜこんなヘンピな地域にかかる大仕掛けの施設が工事されているのか合點がいかなかつたが、歸國してから、この山脈中には多量のウラニュームが埋藏されていると聞されたのではじめて原爆工場を建てているのだと考えたと語つている。

マグロ輸出處置

大使館からカナダ政府に通告

オタワ駐在日本大使館では原子マグロに對する日本側の輸出措置について二日付書面を以てカナダ政府外務省宛に「冷凍マグロ及び罐詰の對外輸出には放射能の有無を一々確めた上、厚生省の「無害證明」を得たものを通産省より輸出認可している。この措置は冷凍マグロは三月二十四日以後、罐詰は三月三十日以後より實施されている。なお三月十二日以[illegible]通告、[illegible]る日本[illegible]れなことを要請[illegible]。

[illegible]

同上談するさ[illegible]の[illegible]き良好、この分なら經濟[illegible]になろうといわれるが、早目にチャブを買求めにきたいと願つている

Hirano, Kurita and Kameoka Join Mustangs for Invitational Tourney

TORONTO. — With their league playoffs finished, Mustangs will be practising to retain the Sam Yamada Trophy which they won last year against the top Eastern U.S. Nisei teams. Chicago Saints who have strengthened considerably from last years team, New York and Philadelphia will be the invaders who will try to wrest the championship away from the Mustangs.

Mustangs will be stronger this year in the coming tournament, April 30-May 1, when they will be bolstered by a few of the outstanding players from the other teams in the league, notably Paul Hirano and Roy Kurita of the Rebels and Yuki Kameoka of Whiz Kids, and with the added year of experience of their promising juniors Henry Edamura, George Shiozaki and others, who will give a strong argument to our American cousins in the defence of the Yamada Trophy.

MUSTANGS

Ken Miyasaki, Captain, Age 27, born in Vancouver, height 6'3", plays center. Started his basketballing in the Vancouver Nisei Intermediate League at the age of 13 and has played in the Toronto Nisei League since it was started in 1944. Gained most of his experience playing first string center for the famous Lizzies, when they won the Canadian Juvenile Championship at St. John's, N.B. Captain of the St. Christopher Mustangs since the start of the Nisei League and has led the team to five straight championships before retiring from active competition in the Nisei League, but has kept in shape by playing in the strong Intermediate A League and the Bathurst-College League. Was top scorer in the Nisei League for 2 years before being replaced by brother Herb in the scoring race. The tallest of the Mustangs and the Miyasaki boys, he is a tower of strength in settling down the players and getting rebounds from under both baskets and will get more than his share of points to help the team.

Mucka Makimoto, age 28, born in Cumberland, B.C., height 5'7", plays guard. While having learned the game at the coast before evacuation, has received his polishings in Toronto while playing for Mustangs since his arrival here from New Denver. Played one year of senior ball with Ken Miyasaki for the YMHA team and showed enough to give him serious consideration as an all time all-star guard in Japanese Basketball circles. His set shots and uncanny eye has earned him the honor of being called Mr. Outside of the Mustangs and has helped the Mustangs to six straight championships. He has a wide assortment of shots and his aggressive type of play has constantly given him a place in the big ten scoring race in the Toronto Nisei Basketball League.

Paul Hirano, Age 28, born in Prince Rupert, B.C., height 5'6", plays for Rebels in the Nisei League and has played for Mustangs the past three years in outside leagues. Paul has the reputation of having the deadest set shot in the Toronto Nisei League which has given him runner-up spots in the scoring race consistently. Managed to nose out Herb Miyasaki with a great scoring spree to end up on top of the heap in the 1952-53 season and was sorely missed by the Mustangs in last year's tournament when he was laid low by appendicitis. While playing for Mustangs these past few years Paul has improved his shooting and with the necessity of getting a wider variety of shots against the taller and tougher opposition, will have to receive special attention to hold him in check in this coming tournament.

Kenora Wins Ten Straight

TOKYO. — Kenora Thistles wound up their goodwill hockey tour of Japan last Saturday with a 12-7 win over the all-Japan sextet. It was the visitors 10th straight victory against no losses in their tour of Japan.

Ten-Pin Girls Take Spotlight

TORONTO. — Girls took the spotlight away from the boys on Friday, Apr. 2, when the Ten-Pin keglers met.

K. Yanoshita came close to tying the high triple record held by Mary Ebata, when she came through with 585, just 4 pins shy. She also missed the single record when she fell 5 pins short.

Rookie Eri Shintani, bowling only her fifth time, came through with an astonishing 507, with a 215 single.

For the men, T. Iwamoto 544 (223), T. Idenouye 507(203), and J. Watanabe 506(175) were notable.

Outlaws blanked Tootsies 4-0; while Hurricanes and Setters split 2-2. Atoms, Benders, Greenhorns, Gophers, Spaniels and Scotties, all took 3-1 decisions from Tu-Jays, Dachshunds, Huskies, Flat Brokes, Pointers and Lucky Strikes, respectively.

Trotters Eliminate Mustangs from Playoffs As They Slaughter Our Boys, 88-67

TORONTO. — Mustangs, in a complete reversal of form in the second half of the deciding game of the semis at the UNF gym were swamped by the Trotters 88-67.

With both hitting consistently from the field, the teams managed to end the first quarter in a tie at 16-16, and with action speeding up a bit in the second quarter, Mustangs were able to manage a 1 point margin at the half 36-35.

After the interval, Mustangs with a complete reversal of form gave Trotters an opening to pile up a fast 8 point lead which they never relinquished. With McBain of Trotters coming with a surprising 19 point effort in the second half, Trotters got a 11 point lead to end the third quarter 58-47. Trying desperately to catch up to the Trotters, Mustangs were caught with their defences down and with Trotters hitting consistently gained a lead of 20 points which they held quite easily to end the game 88-67.

Scorers for Mustangs were Ed Boguski 22, Herb Miyasaki 14, F. Kuzmyk 12, Ken Miyasaki 9 and Bill Wowchuk.

BASKETBALL RAFFLE

TORONTO. — The winners of the Toronto Nisei Basketball Raffle, drawn on April 2nd at the Polish Alliance Hall were: 1st prize T.V. set to M. Mitsui, 231 First Avenue, Toronto; 2nd prize G.E. Clock Radio to S. Jones, 72 Albany Ave., Toronto; 3rd prize G.E. Toaster to Albert Kalnins, 19 Evelyn Ave., Toronto.

Eastern Canada YBL Bowling Tournament

HAMILTON. — During the coming Easter weekend, April 16-18, the E.C.Y.B.L. Conference will take place in Hamilton.

In conjunction with the Conference, a bowling tournament will be held on Saturday, April 17th. This tournament is open to all Bussei members and those bowling in the Bussei Sunday League. Members wishing to take part are asked to get in touch with Yosh Omori, GL. 9966 or any of the Toronto Bussei executives as soon as possible. A dance will follow.

Taber Cops S. Alta. Hockey Title; Kurio Shines in Net

Taber captured the unofficial Southern Alberta Nisei Hockey championship at Lethbridge's Civic Ice Centre on Mar. 30 as they romped to an easy 6-2 win over the Lethbridge-McNally Beet Kings in a sudden death tilt.

The winners were never headed as they waltzed into a one goal 3-2 lead in the opening canto, then poured in two more in the second period and pumped home the lone goal in the finale.

Bill Taniguchi and George Matsumoto scored twice for the winners, while Tak Kinoshita and Bob Laurie slapped in singletons for Taber. Kaz Ohno and Stan Yip tallied the King's two markers.

The brilliant work of Mas Kurio, as he continually robbed his former mates with stops, bordered on the sensational side, especially in the first and third periods when the Kings broke loose with shots labelled as sure goals.

Taber deserved the win as they outskated and outplayed the Kings throughout the contest. Their defence carried the puck well and backchecked constantly. Kings, on the other hand, were guilty of sloppy passing and couldn't seem to get rolling. Defencemen came up with their poorest effort as they failed to clear the puck out of their own zone and often wound up stumbling over each other. Roy Asato, had his work cut out from the opening whistle and played a bang-up game despite the six goals that slipped by him.

Club Adelphi Bowling

TORONTO. — With the conclusion of their most successful season of bowling, Club Adelphi has announced the individual honor winners.

High average: Gord Mori 213, Alice Takata 186.

High triple: Kaye Shigetomi 801, Viola Kai 721.

High single: Ed Ebisuzaki 373, Nancy Amemori 280.

LOOK SMART
Made-to-Measure
SUITS AND COATS
• • •
BING TANAKA
516 Manning Ave. - Tor.
For Home Fittings
CALL ME. 6778 EVES.

City Motor Sales
Corner Main & West Ave., Hamilton
Big Discount on Brand New 1954 Cars - Any Make or Model
$100-$300 OFF LIST!
Ex. Ford Customline Coach (Incl. License, Heater & Defroster) List Price $2430 Our Price $2130
DELIVERED IN HAMILTON OR TORONTO
Sales Representative
MITS SHIMODA
186 Queen St. S. Hamilton
Phone Collect JA. 9-4604

Hoe Sai Gay
famous Chinese foods
69 Albert St. — Toronto
(at Elizabeth)
Telephone EM. 8-9817
Special attention given to take out orders.
Open 12 noon to 2 a.m.

City-Wide Delivery — Day & Night LO. 5691
MENSOUR'S Flower Shop
263 Roncesvalles Avenue
Toronto
When It's Flowers Say It With Ours
Phone evenings & week-ends
TOSHIE TAKASAKI
WA. 1-6389

PRINTING OF ALL DESCRIPTIONS
Distinctive Wedding Invitations
HARRY S. HINDO Dalco Print
627 BAY STREET, TORONTO • EM 6-6748
Res. 20½ BEVERLEY STREET • EM 3-7081

For Private and Wedding Parties
Golden Dragon
Chop Suey House
Open Noon to 3 a.m.
131A Dundas St. W., Toronto
PHONE EM. 8-2475
(ORDERS TO TAKE OUT)

REC SOCRATIC CLUB
OPEN HOUSE
Special Programme
at
Hagerman's Hall
Sunday, Apr. 11 6:30 p.m.

Before You Buy — See the Grand Prix Winner and World Champion
The PFAFF
SEWING MACHINE
Life Guarantee
Made in Germany
City Sewing Machine Hospital
HAMILTON, ONT.
Also Tillsonburg, Ont.

OPENING
Dancing on Saturday, April 17
TWO ORCHESTRAS
"Downs" — — and — — "Tim Tatom"
SUMMER GARDEN
Port Dover, Ont.
Welcome Japanese

Special heavy Wiring
FOR RANGES 60 Amp. $45.
WATER HEATERS
Flat rate $45.
SAME DAY SERVICE
Oil-Burners — Any Make
Complete $300
JOHNSTONE
Electrical Contractor
697 Queen St. W. — Toronto
EMpire 4-0535

Auto Electric & Carburetor Service
Roy Nakano
Factory School Graduate
116 Kenilworth St. N. — Cities Service Station
Ph. Liberty 5-2675 Res. LI. 5-2259

SOCIAL CALENDAR

APRIL

11—Toronto. Rec Socratic Club Bowling banquet at Great China from 4 p.m.

11—Toronto. Rec Socratic Club Open House at Hagerman's Hall. from 6:30 p.m.

11—Lethbridge. Fourth Annual Alberta JCCA Oratorical Contest at Capitol Theatre from 2 p.m.

17—Hamilton. 6th Annual ECYBL Conference Dance at Wentworth Arms, King Cole Room, 9 to 12 p.m.

16—Toronto. Club Ami Bowling League Presentation Social at Matsuo Studio.

26—Lethbridge. Lethbridge Y.B.A. Dance at Wilson Jr. High Auditorium from 9 to 1 a.m.

MONTREAL Y.B.S. ELECTS OFFICERS

MONTREAL. — The new executive body to lead the Montreal YBS for 1954 was elected at a general meeting held at Moose Hall.

President Aki Kobayakawa; Vice President Shiz Yoshikuni; General Secretary Kumi Nakano; Assistant General Secretary Fumi Tatebe; Recording Secretary Amy Matsubara; Treasurer Shirley Tanaka; Religious Convenors Harry Yamada, Yoshiko Shinya; Membership Convenors Sachi Omoto, Sadie Ishihara; Sports Convenors Tommy Shiktani, Naoko Sugie, Tazu Sugie; Social Convenor Connie Oike, Assistants Kim Osaka, Louis Haruta, Joyce Asazuma; Auditors Ken Tatebe; June Tanaka.

A Candlelight Installation Ceremony will be held after the Hanamatsuri Service on Apr. 11, when the newly elected executives will be sworn into their offices by Rev. T. Tsuji of Toronto.

LETTER HELD

A letter addressed to Mr. Iwao Takeda from Itono Takeda, Wakayama-Ken, Japan, is being held at The New Canadian office.

ACKNOWLEDGEMENTS

Mr. and Mrs. Tosh Nakashima on birth of a daughter.

Personal Notes

MARRIAGES

SORA-HANDA

The marriage of Shirley, daughter of Mrs. Ritsuji Handa of Toronto, to Shigeki Sora, son of Mrs. Kichizo Sora, also of Toronto, took place in St. Peter's Church on March 6 with Rev. Father Donelon officiating. Reception was held in Scott's Restaurant.

* * *

KITAGAWA-TSUJIUCHI

TABER, Alta. — In Lethbridge United Church, with Rev. Y. Yoshioka officiating, the marriage was solemnized of Miss Etsuko Tsujiuchi, daughter of Mr. and Mrs. Takeji Tsujiuchi of Taber, to Mr. Kenichi Kitagawa, son of Mr. and Mrs. Denichiro Kitagawa, also of Taber, Alta., on Mar. 20.

Reception was held at the Lotus Inn, Lethbridge.

* * *

NARIIWA-NAKANE

STEVESTON, B.C. — Mr. Morio Nariiwa and Miss Sakie Nakane, both of Steveston, B.C., were married at Kamloops on Dec. 10, 1953. A reception was held in their honor on January 30, 1954, at the Moongate Plaza of the Bamboo Terrace in Vancouver.

ENGAGEMENTS

CHATHAM, Ont. — Mr. and Mrs. S. Takahashi announced the engagement of their eldest daughter Minnie Minako to Mr. Roy Nishizaki, son of Mr. and Mrs. B. Nishizaki of Chatham. The marriage will take place on Saturday, April 17, 1954, in Park Street United Church, Rev. D. Gaynor officiating.

BIRTHS

TORONTO. — Mr. and Mrs. Tosh Nakashima are happy to announce the birth of a daughter, Marianne, on March 26th, 1954, at St. Michael's Hospital.

DANCING OPENS AT PORT DOVER

PORT DOVER. — On Saturday, Apr. 17, Summer Garden of Port Dover will hold its initial dance of the season. They will have two orchestras in attendance for your added dancing pleasures and JC's are cordially invited.

E. CANADA BUDDHIST CONFERENCE NOTES:

"Yesterday, Buddhism Was Issei's Religion; Today — A Living Faith for Canadian-born"

HAMILTON. — The sixth annual Eastern Canada Young Buddhists' League Conference scheduled to take place in Hamilton for three days under the theme "Better Canadians through Buddhism," will officially commence with its opening service on Friday, Apr. 16, at 1 p.m.

President of the E.C.Y.B.L. Tak Yoshida, will welcome the delegates from the various centres, and Rev. T. Tsuji will deliver his keynote sermon on the theme of the conference.

Registration beginning Friday morning at 9 a.m. will be handled by three receptionists, Kathleen Shimoji, Sachiko Hashimoto and Taeko Nishikawa.

Convention chairman Dewey Uchida has stated that "this will be one of the most intensive conventions in the history of the young Buddhists' activities in Canada. Buddhism in Canada for the past century has been mainly the religion of the Issei. Today, it is a living faith and a meaningful way of life for the young Canadian-born Buddhist. How we can best make it a completely Canadian religion with a Canadian expression, still retaining the lofty spirit of our religious heritage will be our supreme task."

In five sessions, the delegates will hammer out policies and objectives at meetings, panel discussions, and caucases.

Nevertheless, the conference will not be entirely work, for the committee has also lined up an enjoyable program. A sightseeing tour will be conducted through the Studebaker plant, and on Saturday night, Apr. 17, a banquet and dance will be held in the King Cole Room at Wentworth Arms.

Sam Kondo, chairman of the bowling tournament, has reserved the spacious Westdale Alleys for the E.C.Y.B.L. Annual Bowling Tournament. The delegates will be honoured at a buffet luncheon of fine Japanese cuisine prepared by the local Buddhist Fujinkai.

OBITUARY

OMATSU

KAMLOOPS, B.C. — One of the oldest JC's in Canada, Mr. Denji Omatsu, who came here from Japan 62 years ago, passed away at Kamloops hospital on Mar. 26. Funeral service was officiated by Rev. S. Ikuta on Apr. 1.

Besides his 82-year old wife, he leaves behind many great grandchildren.

* * *

ITO

HAMILTON. — Funeral services for the late Miss Yoshiye Ito, daughter of Mrs. Jin. Ito were conducted by Rev. K. Shimizu and Rev. Moncado at the Redeemer United Church on Mar. 31.

Toronto Bids Farewell To Aiko Saita

TORONTO. — Miss Aiko Saita expressed her sincere appreciation for all the kindness accorded her by the JC's on the cross country singing tour at a farewell party given in her honour by the Kisaragi Club and the Toronto JCCA. Miss Saita deeply regretted the fact that she couldn't sing again before her departure to Japan as she has been ordered by her doctor not to sing until she has recovered completely from her recent illness.

Miss Saita will leave Toronto Monday night, Apr. 12 for Vancouver and will stay with her brother, Dr. Saita until April 20 when she boards the Hikawa Maru for Japan.

Mum Enthusiasts To Meet Apr. 10

TORONTO. — Toronto Garden Club is holding a meeting on Sat., Apr. 10, from 7 p.m. at the Kotobuki Kai Social Room, 415 Spadina Ave., to discuss the art of mum cultivation. Those interested are urged to attend as instructions will be given. The club will also take applications for sods and fertilizer at the meeting.

YONEMITSU
Watch Repair Shop
328 BROADVIEW AVE.
(near Gerrard St.)
Toronto. Phone GL. 3652

O. K. CLEANERS
101½ QUEEN ST. W.
For Pick-up and Delivery
Phone
EM. 8-6953

Hayashi studio...
1384½ Queen W. — LA. 6578
Toronto, Ont.

Lucien C. Kurata
Barrister and Solicitor
Notary Public
3 Adelaide St. E., Toronto
Afternoons and Evenings
Ph: EM. 6-0959 Res: LY. 3427
West End Office
2336A Bloor St. W., Toronto
Phone LY. 9250 mornings

Residence: Office Phone
2 Vesta Drive EM. 4-1304
MAfair 1965. EM. 4-1305
Andrew E. McKague,
Barrister, Solicitor, Notary Public.
201 Northern Ontario Bldg.
330 Bay St.
(Corner Adelaide & Bay Sts.)
TORONTO

T. KOBAYASHI
Agent for
SUN LIFE OF CANADA
P.O. Box 149
Res. 139 Leigh Road,
KAMLOOPS, B.C.

CELESTIAL GARDENS
Various Chinese Foods
Shumai & Won Ton
92-A Elizabeth St., Toronto
Welcome Japanese Canadians
Hours 12 noon to 4 a.m.
Reservations: EM. 4-9035

KEN HORI
representative
Bernardi-Mathews Ltd.
REAL ESTATE BROKER
1075 St. Clair Ave. W.
TORONTO
Office OL. 7971 - Res. GL. [illegible]

CLASSIFIED SECTION

HELP WANTED

DISHWASHER for restaurant, young person preferred. Apply Sam's Restaurant, 1137 St. Clair Ave., West, Toronto.

YOUNG man or student to do advertisement. Phone TR. 1570 between 8-9 a.m. and 11-12 p.m.

GARDENER-driver wanted. Phone GE. 4552 (Toronto) after 6 p.m.

TRUCK driver and a few gardeners. Apply Y. Omori, phone OL. 4955 (Toronto).

HELP wanted, male or female, some knowledge of bookkeeping and typing, for general office work. 300 Jones Ave. RI. 2121.

SILK finisher, must be experienced, good wages, steady employment. Apply Ross Cleaners, 357 Queen St. East, Toronto.

$20 — Can you use $20 extra money per week? You can earn this and more by selling our highly fashionable accessories to your co-workers in office and factories. High commission plus bonus. Phone LA. 1823, Toronto.

FEMALE HELP WANTED

SHIPPER for dry-cleaning plant, experience preferred, steady work, good wages. Apply Ross Cleaners, 357 Queen St. East, Toronto.

PROFESSION in typing and shorthand, knowledge of general office procedures, pleasant, congenial surroundings. Call Miss Wong, EM. 3-2869, or after 5 p.m. at MA. 8875, Toronto.

Japanese Film Festival
"Oka-san" "Shinrin - Dorobo" "Kanko - Dan"
Sunday, April 18 — 1 p.m. and 7 p.m.
Canadian Legion Hall
22 College St., Toronto
Tickets are available at the Continental Times, The New Canadian, Kamesky Books, Kadonaga Shoe Store and the committee members of the Toronto JCCA — Issei and Nisei.
FOR THE BENEFIT OF THE TORONTO JCCA

The Bill Takeda Agency
GENERAL INSURANCE
ST. 8-7288 Phones EM. 3-1349
TORONTO
Immediate and best coverages for your automobile insurance

TORONTO CHAPTER J.C.C.A.

Community Fund Campaign Remittance Form

I am enclosing herewith [illegible] membership in and support of the Toronto Chapter J.C.C.A. I understand a receipt and new member card will be promptly forwarded me.

Name

Address

Phone No.

Please address your contribution to
Toronto JCCA, 61 College St., Toronto, Ont.
● REMEMBER — EVERY DOLLAR COUNTS ●